

[Texte]

omnibus trade bill. Are you aware of the timing problem that we have in that respect?

Ms Dobbie: Yes.

Mr. Axworthy: Now, let us go into specific industries. You talked about agriculture. The largest employer in Manitoba right now is the food processing industry. There are close to 11,000 people working in that industry. As a sector, it employs more people than any other industry at the present time.

Ms Dobbie: I would suggest that the service industry probably employs more people.

• 0930

Mr. Axworthy: I am talking just one sector. The service sector covers a lot of different areas, but there are close to 11,000 people in Manitoba working in the food processing industry. We had the Grocery Products Manufacturers of Canada before us two weeks ago in Ottawa. They pointed out that under this proposed agreement, which promises to continue the supply and management system, the food processing industry of Canada will be in total jeopardy, because they will be facing, with the reduction of tariffs, a whole range of processed packaged foods from the United States which have lower imput costs and therefore would put the McCains and the Campbells and all the rest of them out of business. I am repeating the testimony of that group. They said you have to make a choice between either the food processing industry or the supply and management system. Has the Chamber of Commerce examined which of those choices they are prepared to make? Are they prepared to give up supply and management, or are they prepared to give up the food processing industry in Manitoba?

Ms Dobbie: Mr. Axworthy, you would make an excellent reporter, because you keep putting words in my mouth. I am not going to let you do that.

Mr. Axworthy: I am reporting—

Ms Dobbie: No, I am not going to let you do that. You are saying that the food manufacturing industry is completely against this because there is going to be this massive movement into Canada by the Americans, from the United States, and we are going to lose our ability to process food. I think that is absolute nonsense; and I do not believe it holds any water.

Mr. Axworthy: I am repeating—

Ms Dobbie: First of all, we have—

Mr. Axworthy: I am repeating the testimony of the food processing industry themselves.

[Traduction]

Mulroney ne comporte aucune protection contre le projet de loi Omnibus sur le commerce. Vous représentez-vous le problème d'échéancier qui est le nôtre à ce propos?

Mme Dobbie: Oui.

M. Axworthy: Passons maintenant à certaines industries. Vous avez parlé de l'agriculture. L'employeur le plus important du Manitoba actuellement est l'industrie de la transformation des aliments. Près de 11,000 personnes y travaillent. Ce secteur emploie actuellement plus de gens que toute autre industrie.

Mme Dobbie: Je serais davantage portée à penser que l'industrie des services fait travailler un plus grand nombre de personnes.

M. Axworthy: Je ne parle que d'un seul secteur. Le secteur des services recouvre des domaines fort différents. Mais il y a près de 11,000 personnes qui travaillent au Manitoba dans l'industrie de la transformation des aliments. Les fabricants canadiens de produits alimentaires sont venus témoigner devant nous il y a deux semaines à Ottawa. Ils ont fait remarquer qu'en vertu du projet d'accord qui doit maintenir en place le système de gestion des approvisionnements, l'industrie de la transformation alimentaire au Canada court de graves risques, parce qu'elle devra faire face, après la réduction des droits de douane, à un large éventail d'aliments conditionnés aux États-Unis à coûts moindres, ce qui entraînerait la faillite des McCain et des Campbell. Je ne fais que reprendre ce que ce groupe nous a déclaré. Ils nous a dit qu'il fallait choisir entre l'industrie de la transformation alimentaire et un système de gestion des approvisionnements. La Chambre de commerce a-t-elle fait son choix sur cette question? Est-elle prête à renoncer à la gestion des approvisionnements ou à renoncer à la conservation de l'industrie de transformation alimentaire au Manitoba?

Mme Dobbie: Monsieur Axworthy, vous feriez un excellent journaliste parce que vous n'arrêtez pas de me faire dire des choses que je n'ai pas dites. Vous ne vous en tirez pas comme cela.

M. Axworthy: Je ne fais que rapporter. . .

Mme Dobbie: Non, je ne vous laisserais pas continuer. Vous affirmez que l'industrie alimentaire est tout à fait contre ce projet parce que celui-ci va entraîner une arrivée massive d'Américains au Canada et la perte de notre capacité à transformer les aliments. Je pense que cela est tout à fait ridicule et que cela n'a aucun sens.

M. Axworthy: Je ne fais que répéter. . .

Mme Dobbie: Tout d'abord, nous avons. . .

M. Axworthy: Je ne fais que reprendre les paroles des représentants de l'industrie de la transformation alimentaire.